

Статья 18

Вступление в силу, изменения и расторжение

1. Настоящее Соглашение вступает в силу с даты получения последнего письменного уведомления Сторон по дипломатическим каналам о завершении внутригосударственных процедур, предусмотренных законодательством государств Сторон. Настоящее Соглашение действует до окончания работ по выводу из эксплуатации АЭС.
2. Стороны могут расторгнуть настоящее Соглашение в любое время путем направления уведомления за год до даты расторжения. По договоренности Сторон расторжение настоящего Соглашения не влияет на текущую реализацию проекта, включая (без ограничений) текущую эксплуатацию АЭС, или на реализацию программ или проектов, начатых в ходе действия настоящего Соглашения, но не завершенных на дату его расторжения.
3. В случае расторжения настоящего Соглашения обязательства Сторон, предусмотренные в статьях 5, 8, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17 и 18, остаются в силе, если Стороны не договорятся об ином.
4. Изменения вносятся в настоящее Соглашение в форме письменного соглашения Сторон. Такие изменения вступают в силу в соответствии с пунктом 1 настоящей статьи.

Совершено в г. _____ " ____ " _____ 2010 г. в двух экземплярах, каждый на русском, турецком и английском языках.

В случае возникновения разногласий в толковании текста настоящего Соглашения преимущество имеет текст на английском языке.

За Правительство
Российской Федерации
За Правительство
Турецкой Республики
